ČESKÁ REPUBLIKA

EVROPSKÝ ZBROJNÍ PAS

EUROPEAN FIREARMS PASS
EUROPÄISCHER FEUERWAFFENPASS
EUROPÆISK VÅBENPAS
Ενρωπαϊκό δελτίο πυροβόλων όπλων
TARJETA EUROPEA DE ARMAS DE FUEGO
CARTE EUROPEENE D'ARMES A FEU
CARTA EUROPEA D'ARMA DA FUOCO
EUROPESE SCHIETWAPENPAS
CARTÃO EUROPEAU DE ARMAS DE FOGO

0003322
0003355

3. Kenndaten der Feuerwaffen / Identifikation af skydevåbene / Προσδιοιθενιλς του πυροβολόυ όπλου/ Identificación de las armas de fuego / Identification des armes à feu / Identificazione delle armi da fucco / Identificerende kermerken van schitwapens / Identificação das armas de fogo

4. Genehmigungen bezüglich der Waffen / Referencer til tilladelserne vedrørende våbnene / Αδειεζ που εκδόθηκαν για το όπλο / Referencias de las autorizaciones relativas a las armas / Références des autorisations concernant les armes / Riferimenti delle autorizzazioni concernenti le armi / Verwijzing naar de vergunnigen betreffende de schietwapens / Menções relativas às armas de fogo

5. Genehmigungsvermerke der besuchten Mitgliedsstaaten / De besøgte medlemsstaters tilladelser / Αδειεζ που χορήγησαν τα επιοκεφθέντα κράτη μέλη / Autorizaciones de los Estados miembros visitados / Autorisations des Etats membres visités / Autorizzazioni degli Stati membri visitati / Vergunningen van de bezochte Lid-Staten / Vistos dos Estados-membros visitados

6. Hinweise für Reisen innerhalb der Gemeinschaft / Oplysninger om rejser inden for Fælleskabet / Πληροφορίεζ για την κυκλοφορία όπλων Κοινότητα / Datos sobre desplazamientos intracomunitarios / Informations relatives aux déplacements intracommunautaires / Indicazioni relative agli spostamenti intracomunitari / Inlichtingen betreffende intracommunautaire verplaatsingen / Informações relativas às deslocações intraccmunitárias

6.1. Es ist verboten, mit dieser Waffe ... nach ... zu reisen / Indrejse i ... med dette våben ... er forbudt / Απαγορεύεται παξίδι οτ ...με το όπλο ... / Están prohibidos los viajes a ... con el arma / Un voyage en ... avec l'arme ... est interdit / Un viaggio in ... con l'arma ... è vietato / Het is verboden met het schietwapen ... zich te begeven naar ... / Êprohido a viagem a ... com a arma ...

6.2. Vor einer Reise nach ... mit dieser ... Waffe ist eine Erlaubnis einzuholen / Indrejse i ... med dette våben ... er betinget af godkendelse / Υπόκειται σε άδεια παξίδι οτ ...με το όπλο ... / Los viajes a ... con el arma ... están sometidos a autorización / Un voyage en ... avec l'arme ... est soumis à autorisation / Un viaggio in ... con L'arma ... è sogetto ad autorizzazione / Ben vergunning ist vereist met het schietwapen ... om zich te begeven naar ... / É sujeita a autorização a viagem a... com a arma ...

0003322
0003355

Slovníček / Glossar

1. Angaben zum Passinhaber / Oplysninger om indehaverren / Στοχεία που αφοπούν τον κάτοχο / Datos sobre el titular / Mentions relatives au titulaire / Indicazioni relative al titolare / Vermeldingen betreffende de houlder / Menções relativas ao tiular

1.1. Name und Vorname / Efternavn og fornavn / Επώνμο και όνομα / Nombre y apellidos / Cognome e nome / Naam en voornaam / Apelido e nome

1.2. Geburtsdatum und Ort / Rødselsdato og -sted / Ημερομηνία και τόπος / Pecha z lugar de nacimiento / Date et lieu de naissance / Luogo e data di nascita / Geboortplaats en -datum / Data e local de nascimento

1.3. Staatsangehörigkeit / Nationalitet / Εθνικότητα / Nacionalidad / Nationalité / Nazionalità / Nationaliteit / Nacinalidade

1.4. Anschrift / Bopel / Λιεύθυνοη / Dirección / Adresse / Indirizzo / Adres / Endereço

1.5. Unterschrift des Passinhabers / Indehaverens underskrift / Υπογραφή κατόχου / Firma de titular / Signature du titulaire / Firma del titolare / Handtekening van de houder / Assinatura do titular

2. Angaben zum Feuerwaffenpass / Oplysninger om passet / Στοχεία που αφοπούν το δελτίο / Datos de la tarjeta / Mentions relatives á la carte / Indicazioni relative alla carta / Vermeldingen betreffende de pas / Menções relativas ao cartão

2.1. Passnummer / Passets nr. / Αριθ δελτίου / Nº de la tarjeta / N. della carta / Nummer van de pas / Nº do cartão

2.2. Gültig bis / Gyldig indtil / Ισχύει μέχρι / Válida hasta /Valable jusqu'au / Valida fino al / Geldig tot / Válido até

2.3. Behörde/Dienstsiegel / Myndighedens stempel / Σφραγίδα πζς εκδούαζ αρχής / Sello de la autoridad / Sceau de l'autorité / Timbro dell' autorità / Stempel van de bevoegde autoriteit / Carimbo da autoridade

2.4. Gültigkeit verlängert bis / Gyldigheden forlænget indtil / Παραπείνεται μέχρι / Validez prorrogada hasta / Validité procrgée au / Proroga della validità fino al / Geldigheid verlengd tot / Validade prorrogada até

0003322
0003355

6. Informace o cestování v rámci Společenství / Information on travelling within the Community

- Právo cestovat do jiného členského státu s jednou nebo více střelnými zbraněmi kategorie B, C nebo D zapsanými v tomto pasu vyžaduje odpovídající předchozí oprávnění jednoho nebo více členských států, do nichž držitel průkazu cestuje. Oprávnění mohou být zaznamenána v oddíle 5 tohoto pasu.

- Předchozí oprávnění není obvykle nezbytné pro cestování se střelnou zbraní kategorie C nebo D s úmyslem zabývat se lovem nebo se střelnou zbraní kategorie B, C nebo D s úmyslem zabývat se střelbou na cíl, za předpokladu, že má cestující pas s sebou a může důvody své cesty řádně doložit.

Avšak, na základě článku 8 (3) směrnice Rady 91/477/EEC podle informací poskytnutých členskými státy, které zakazují získání nebo držení střelných zbraní kategorie B, C nebo D na svém území nebo je podmiňují oprávněním:

6.1. je cesta do / A journey to	s / with
zakázána / is prohibited.	

6.2. je cesta do / A journey to	s / with
podmíněna oprávněním / is subject to authorization.	

0003322
0003355

ČESKÁ REPUBLIKA / CZECH REPUBLIC

EVROPSKÝ ZBROJNÍ PAS
EUROPEAN FIREARMS PASS

1. Údaje o držiteli / Details of the holder
1.1. Příjmení a jméno / Surname and given name(s)
1.2. Datum a místo narození / Date and place of birth
1.3. Státní příslušnost / Nationality
1.4. Místo pobytu / Address
1.5. Podpis držitele / Holder's signature

2. Údaje o pasu / Details of the pass
2.1. Číslo pasu / Pass number
2.2. Platnost do / Valid until — Datum / Date
2.4. Platnost prodloužena do / Validity extended until — Datum / Date
2.5. Razítko / Authority's stamp
2.3. Razítko / Authority's stamp

3. Údaje ke zbrani / Particulars of firearms

3.1. Druh / Type	Výrobce / vzor / Make / model	Ráže / Calibre	Výrobní číslo / Serial No	Kategorie / Category	Datum zápisu / Date of entry	Poznámka / Observations	Razítko / Authority's stamp

4. Údaje o oprávnění ke zbraním

Zbraň / Firearm	Datum oprávnění / Date of authorisation	Platno do / Valid until	Razítko / Authority's stamp
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			

Zbraň / Firearm	Datum oprávnění / Date of authorisation	Platno do / Valid until	Razítko / Authority's stamp
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			
3.			

5. Oprávnění členského státu, do kterého držitel cestuje
Authorization of Member States visited

Zbraň / Firearm	Platnost oprávnění / Validity of authorization	Razítko a datum / Authority's stamp and date
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		
3.		